

# 「隨心保」個人意外保險計劃

意外難以預測！「隨心保」個人意外保險計劃旨在於人生每個階段為您和您的摯愛提供意外保障。作為您終身的保險夥伴，我們為您提供終身續保的保障<sup>1</sup>，讓您安心無憂。



## 計劃特點

### 彈性保障額

接受任何年齡介乎15天至80歲的合資格人士<sup>2</sup>申請，並可終身續保<sup>1</sup>，無須身體檢查。



### 長者保障

為長者提供因指定疾病（白內障、認知障礙症、青光眼、骨質疏鬆症、帕金森症）引致意外受傷之津貼。



### 全球性個人意外保障

涵蓋業餘的運動，如冬季運動、水肺潛水、滑水、攀石、騎馬等。



### 意外死亡及永久傷殘<sup>3</sup>

- 保障涵蓋幼青、成人及長者，成人賠償額最高可達 4,000,000 港元<sup>4</sup>。
- 幼青於參加學校活動期間及長者於大灣區<sup>5</sup>內（香港除外）發生意外享額外賠償。
- 骨折保障最高可達 50,000 港元<sup>4</sup>。
- 保障燒傷、殮葬或火化費用。

### 意外醫療費用

- 住院費用每次意外最高賠償額可達 50,000 港元<sup>4</sup>。
- 普通科醫生及專科治療費用、中醫跌打、中醫針灸、脊椎治療費及物理治療費高達每次意外 15,000 港元<sup>4</sup>。
- 門診費用涵蓋處方藥物、診斷掃描、化驗測試及復康器材。

### 意外住院現金津貼

- 意外住院每日現金津貼高達每日 500 港元，最多 45 天<sup>4</sup>。
- 如幼青於參加學校活動期間、成人於乘搭公共交通工具期間或長者於大灣區<sup>5</sup>內（香港除外）發生意外可獲額外每日住院現金津貼。

### 額外保障

- 因意外需要家居護理費用<sup>6</sup>，賠償額可達每日 500 港元，最多 90 天<sup>4</sup>。
- 因意外需接受創傷輔導費用，最高可獲 5,000 港元賠償。
- 因意外導致永久完全傷殘而需改裝住所，家居裝置費用賠償高達 30,000 港元<sup>4</sup>。
- 因意外受傷於活動當日住院，而錯過大灣區<sup>5</sup>活動之津貼。
- 如在海外遇上意外（旅遊離港不超過 90 天），蘇黎世為您提供以下緊急支援：
  - 賠償實際緊急醫療運送或遺體運返費用；
  - 入院保證最高 39,000 港元<sup>7</sup>；
  - 24 小時電話諮詢及轉介服務，包括醫療、法律、傳譯及出行前資訊協助。

### 每周入息保障（自選保障，只適用於成人保障計劃）

若受保人因意外受傷導致於十二個月暫時完全喪失工作能力，每週入息保障將可為該受保人每周入息保障賠償。有助於您在康復期間，應付日常開支，減輕突如其來的壓力。

#### 每周入息保障注意事項：

- 首三個病假曆日不作賠償。賠償將由喪失工作能力後第四天起計，之後每滿連續七天向受保人作出賠償。
- 最多提供 52 週的保障。
- 保障不適用於無業或退休人士。
- 若受保人是自僱人士，則只會獲賠償住院期間的入息損失。

## 保費折扣

### 無索償折扣 – 高達 15%

若您在保單期間內沒有提出任何索償，於每年續保時可享有 5% 的無索償折扣。此折扣將每年遞增，最高可累積至 15%。

高達  
**15%**  
無索償折扣

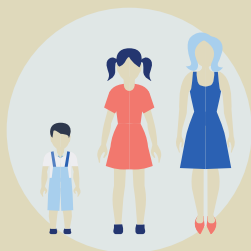
### 家庭折扣

與家人一同投保，享受更多優惠。只需與至少一位家庭成員（如配偶或同居伴侶、子女、父母或配偶父母）同時投保，每位成員均可根據投保人數獲得相應折扣：**兩人可享有保費 9 折，三至五人可享有保費 85 折，超過五人則可享有保費 8 折。**

## 不同年齡組別的重點保障

### 幼青保障

15 天至 17 歲、18-23 歲之全職學生



他們活潑好動，無論在家、街上、運動、或玩樂時，意外可隨時發生。「隨心保」提供全方位意外保障，讓家長更安心，孩子無憂成長。

- **額外意外保障** — 如於參加學校活動期間，因意外事故導致死亡或永久傷殘，可獲額外賠償最高達 150,000 港元<sup>4</sup>。
- **額外每日住院現金津貼** — 因學校活動期間意外住院，每日最高可獲 200 元<sup>4</sup>津貼，最多 14 天。
- **父母休假津貼** — 如受保子女因意外事故住院，父母因而需要休假陪伴及照顧，我們會提供每日 300 港元<sup>4</sup>補償，最多 14 天。

### 成人保障

18-70 歲



成人同時兼顧工作、家庭和親人，生活中難免遇到意外風險。「隨心保」提供每週入息自選保障，減輕經濟壓力，讓您可以專注照顧重要的事情。

- **高達 4,000,000 港元<sup>4</sup> 意外保障**
- **配偶休假津貼** — 倘受保人因意外事故住院，需要配偶休假照顧，配偶可獲每天 300 港元<sup>4</sup>、最長達 14 天的配偶休假津貼。
- **家居護理費用** — 因意外住院後於家中接受護理，提供每日 300 港元，最多 31 天的護理費用保障。
- **自選保障每周入息保障** — 若受保人因意外受傷而暫時完全喪失工作能力，將可獲得最高達 4,000 港元每周入息保障<sup>4</sup>。

### 長者保障

71-80 歲終身續保



隨著年齡增長，長者意外風險相對變得較高，康復時間亦較長，他們特別需要可靠的意外醫療及護理保障。

- **終身續保<sup>1</sup>** — 確保隨著年齡增長仍能持續獲得保障。
- **指定疾病引致意外受傷津貼** — 對因白內障、認知障礙症、青光眼、骨質疏鬆症及帕金森症疾病相關意外受傷，提供每次意外最高 1,500 港元及每保單年度最高 3,000 港元<sup>4</sup>的額外保障。
- **家居護理費用** — 因意外住院後於家中接受護理，提供每日 500 港元<sup>4</sup>，最多 90 天的護理費用保障。
- **大灣區<sup>5</sup> (香港除外) 內意外額外保障** — 提供高達 200,000 港元的額外保障。

保障項目	每名受保人的賠償額 ( 港元 )				
	幼青計劃		成人計劃	長者計劃	
	計劃 A	計劃 B		計劃 A	計劃 B

## 第 1 節 – 意外保障

(a) 意外死亡及永久傷殘	200,000	400,000	已列於附表內	250,000	500,000
(b) 參加學校活動期間發生意外的額外意外死亡及永久傷殘賠償	100,000	150,000	不適用	不適用	不適用
(c) 大灣區 * ( 香港除外 ) 內發生意外的額外意外死亡及永久傷殘賠償	不適用	不適用	不適用	150,000	200,000
(d) 燒傷	75,000	150,000	250,000	150,000	200,000
(e) 骨折	10,000	20,000	50,000	30,000	50,000
(f) 殮葬 / 火化費用	30,000	50,000	50,000	30,000	50,000

## 第 2 節 – 意外醫療費用保障

(a) 住院費用	每次意外 10,000	每次意外 20,000	每次意外上限已列於附表內	每次意外 10,000	每次意外 20,000
(b) 門診費用 費用包含： • 普通科醫生及專科治療費用 • 中醫跌打費用及中醫針灸費用 • 脊醫治療費用 • 物理治療師費用	每次意外 3,000	每次意外 6,000	每次意外賠償額為第 2 節 (a) 的 30%	每次意外 4,000	每次意外 8,000
(c) 門診處方藥物費用	每次意外 1,000	每次意外 2,000	每次意外 2,000	每次意外 1,000	每次意外 2,000
(d) 門診診斷掃描及化驗測試	每次意外 1,000	每次意外 2,000	每次意外 2,000	每次意外 1,000	每次意外 2,000
(e) 復康器材	每次意外 500	每次意外 1,000	每次意外 2,000	每次意外 1,000	每次意外 2,000
(f) 額外海外住院費用	每次意外 10,000	每次意外 20,000	與第 2 節 (a) 相同每次意外	每次意外 10,000	每次意外 20,000
第 2 節 (b) 至 (d) 每保單年度的最高賠償額：	20,000	40,000	根據已列於附表內第 2 節 (a) 的選項： 選項 1：25,000 選項 2：30,000 選項 3：35,000 選項 4：40,000 選項 5：55,000 選項 6：75,000	30,000	50,000

## 第 3 節 – 意外住院現金保障

(a) 每日住院現金津貼	每日 350 ( 每次意外及最長 31 天 )	每日 500 ( 每次意外及最長 31 天 )	每日 500 ( 每次意外及最長 31 天 )	每日 350 ( 每次意外及最長 45 天 )	每日 500 ( 每次意外及最長 45 天 )
(b) 參加學校活動期間發生意外的額外每日住院現金津貼	每日 150 ( 每次意外及最長 14 天 )	每日 200 ( 每次意外及最長 14 天 )	不適用	不適用	不適用
(c) 乘搭公共交通運輸工具期間發生意外的額外每日住院現金津貼	不適用	不適用	每日 200 ( 每次意外及最長 14 天 )	不適用	不適用
(d) 大灣區 * 內 ( 香港除外 ) 發生意外的額外每日住院現金津貼	不適用	不適用	不適用	每日 150 ( 每次意外及最長 14 天 )	每日 200 ( 每次意外及最長 14 天 )

#### 第 4 節 – 蘇黎世關愛保障

(a) 家長 / 配偶休假津貼	每日 200 ( 每次意外 及最長 14 天 )	每日 300 ( 每次意外 及最長 14 天 )	每日 300 ( 每次意外及最長 14 天 )	不適用	不適用
(b) 家居護理費用	不適用	不適用	每日 300 ( 每次意外及最長 31 天 )	每日 300 ( 每次意外 及最長 90 天 )	每日 500 ( 每次意外 及最長 90 天 )
(c) 家居裝置費用	每次意外 20,000	每次意外 25,000	每次意外 30,000	每次意外 25,000	每次意外 30,000
(d) 創傷輔導保障	每次意外 5,000 ( 每次診症 1,000 )	每次意外 5,000 ( 每次診症 1,000 )	每次意外 5,000 ( 每次診症 1,000 )	每次意外 5,000 ( 每次診症 1,000 )	每次意外 5,000 ( 每次診症 1,000 )
(e) 缺席大灣區 * 活動津貼	每次意外 200	每次意外 200	每次意外 300	每次意外 200	每次意外 200
(f) 長者因以下列明疾病引致的意外損傷津貼 • 白內障 • 認知障礙症 • 青光眼 • 骨質疏鬆症 • 柏金遜症	不適用	不適用	不適用	每次意外 1,000  每保單年度 2,000	每次意外 1,500  每保單年度 3,000

#### 第 5 節 – 蘇黎世緊急支援

(a) 緊急醫療運送或運返	實際費用				
(b) 遺體運返	實際費用				
(c) 入院保證金	39,000				
(d) 近親探望	1 張來回經濟客位旅行票				
(e) 24 小時電話熱線諮詢及轉介服務	適用				

#### 第 6 節 – 每週入息保障 ( 自選保障 )

每週入息	不適用	不適用	已列於附表內 ( 最長保障期為 52 週 )	不適用	不適用
------	-----	-----	---------------------------	-----	-----

\* 於本保單而言，除特別指明，大灣區是指香港、澳門、廣州、深圳、珠海、佛山、惠州、東莞、中山、江門及肇慶

## 投保額一覽表 ( 只適用於成人保障 )

### 意外死亡及永久傷殘

投保項目	職業類別			
	第一類及第二類	第三類	第四類	第五類
意外死亡及永久傷殘				
選項 1	500,000	500,000	500,000	500,000
選項 2	1,000,000	1,000,000	1,000,000	1,000,000
選項 3	1,500,000	1,500,000	1,500,000	-
選項 4	2,000,000	2,000,000	-	-
選項 5	3,000,000	-	-	-
選項 6	4,000,000	-	-	-

### 住院費用

投保項目	職業類別			
	第一類及第二類	第三類	第四類	第五類
住院費用				
選項 1	5,000	5,000	5,000	5,000
選項 2	10,000	10,000	10,000	10,000
選項 3	15,000	15,000	15,000	-
選項 4	20,000	20,000	-	-
選項 5	30,000	-	-	-
選項 6	50,000	-	-	-

備註：第二節 - 意外醫療費用保障為自選保障 ( 只適用於成年保障計劃 )

### 每週入息保障

投保項目	職業類別			
	第一類及第二類	第三類	第四類	第五類
每週入息保障				
選項 1	1,000	1,000	1,000	1,000
選項 2	1,500	1,500	1,500	1,500
選項 3	2,000	2,000	2,000	-
選項 4	2,500	2,500	-	-
選項 5	3,000	-	-	-
選項 6	4,000	-	-	-

## 保費表

( 港元 )	幼青計劃		成人計劃	長者計劃第一類及第二類		長者計劃第三類至第五類	
	計劃 A	計劃 B		計劃 A	計劃 B	計劃 A	計劃 B
每年保費	780	1,500	請參閱 成人計劃保費表	2,160	3,360	3,240	5,040
每月保費	65	125	-	180	280	270	420

### 成人計劃保費表 ( 每年 )

	第一類	第二類	第三類	第四類	第五類
意外死亡及永久傷殘	0.12%	0.14%	0.20%	0.28%	0.42%
住院費用	3.70%	4.20%	6.70%	8.00%	9.00%
每週入息保障	30.00%	35.00%	55.00%	85.00%	125.00%

每月保費 = 每年保費 / 12



職業：會計師；年齡：34 歲，職業分類：第一類

保障項目	投保額	保費率	保費計算方式
意外死亡及永久傷殘	1,000,000 港元	0.12%	1,000,000 港元 × 0.12% = 1,200 港元
住院費用	10,000 港元	3.70%	10,000 港元 × 3.70% = 370 港元
每週入息保障	1,000 港元	30.00%	1,000 港元 × 30.00% = 300 港元
			全年總保費：1,870 港元
			每月保費：全年保費 ÷ 12

## 職業分類

### 第一類

於室內執行非體力勞動及非危險性職務。

例如：律師、會計師、行政人員、文員、室內售貨員、教師、家庭主婦、學生、醫生。

### 第二類

須經常外出或須輕度體力勞動或間歇操作輕度機械之非危險性職務。

例如：家傭、髮型師、外勤營業員、護士。

### 第三類

技術性或半技術性職務，並須操作輕型機械 / 機器之技術。

例如：電工、廚師、侍應、快餐店餐飲工人、廚房工人、水喉匠（家居 / 室內）、私家車司機、製衣工人。

### 第四類

須操作重型機械，高度體力勞動或於危險環境工作之技術性職務。

例如：搬運工人、室內裝修工人、機械製造 / 機器維修員、油站職工、巴士 / 小巴 / 的士 / 輕型貨車 / 貨車 / 貨櫃車司機（香港境內）。

### 第五類

極具危險性的專業及工作。

例如：地盤工人（涉及高空、搭棚之工作除外）、安裝電梯及修理員。

備註：此職業分類只作參考用途。若投保人未能確定所屬職業類別，請向蘇黎世查詢。

## 備註

- 1 根據保單的條款及細則規定。
- 2 適用於任職由蘇黎世定義之第一類至第五類職業之受保人，蘇黎世並保留最終批核及決定權。
- 3 永久傷殘保障的賠償額將根據保單上賠償保額之百分比作出賠償。
- 4 按受保人類別及計劃選項而定。詳情請參閱保障表。
- 5 參本保單而言，除特別指明，大灣區是指香港、澳門、廣州、深圳、珠海、佛山、惠州、東莞、中山、江門及肇慶。
- 6 僅適用於成人及長者計劃。
- 7 蘇黎世緊急支援將為每名受保人提供入住海外醫院而需繳付的醫院醫藥費保證金惟不超過 39,000 港元。受保人應將該保證金將全額退還給蘇黎世，除非保單另有保障。

## 注意事項

- 於保單續保時，倘受保人已年滿 24 歲，其保障計劃將會自動由幼青保障（任何計劃級別）轉換至成年保障計劃。計劃級別轉換將假設受保人屬於第一類職業並給予於成年保障下意外死亡及永久傷殘<sup>3</sup>及意外醫療費用之最低保額，之後會按受保人的要求對其職業或保障範圍作出更改，屆時保費也會作適當調整。如受保人未能通知本公司其所屬職業（第一類除外），本公司恕不就受保人從事其職業時發生或引起之任何損傷作出賠償。倘於保單續保時，受保人已年滿 71 歲，則其保障計劃會自動由成年保障轉換至長者保障計劃 A。當保障自動轉換時，保費亦會隨之作相應調整。受保人如需更改計劃級別，請與蘇黎世聯絡以作安排。
- 於保單生效日年齡介乎 15 日至 17 歲的受保人，保單持有人必須為受保人的父母或法定監護人。
- 若成年保障之受保人同時受保於多份蘇黎世保險有限公司及 / 或關連機構之保險計劃，其可獲得的意外死亡及永久傷殘賠償，總累積額不可多於 10,000,000 港元。
- 我們有權以 30 日書面通知您取消保單或任何章節或部份，通知書將以電郵形式發送至您於投保表格內的電郵地址，及 / 或以郵件形式寄至您於投保表格內的地址（如您有提供）。在任何情況下，我們並無責任透露有關終止之原因。保障終止時，若在有關取消保單生效日至該保險期最後一天的期間沒有任何索償，保費會按比例退還。保障終止後，任何由我們收取之有關保費將不對我們構成任何責任，我們亦會退還所收保費。
- 您可於 30 日前向我們提出書面通知以取消此保單，如在該保單生效日至取消保單生效日（保障期）期間無索償紀錄，您已繳交之全年但未到期之保費將根據保單條款所列明適用之比率計算扣減並退還，但在任何情況下不可低於我們慣常收取之最低保費。詳情請參閱保單條款。

## 一般不保事項

本保單將不會承保因下列事故直接或間接引致之死亡、傷殘、損傷或其他損失：

1. 任何投保前已存在的傷疾；
2. 任何性質之疾病或病症；或任何因疾病而引致之損傷（第 4 節 (f) 除外）；
3. 任何以美容為目的之美容手術或整容手術，採購或採用特別支架、儀器或裝置的額外費用；
4. 受保人參與任何違法或非法行為；
5. 以乘客或司機身份參與任何形式的賽車，又或參加職業體育活動或受保人可能或可以賺取收入或報酬的體育活動；
6. 並非以乘客身份乘坐持牌航空公司航機或包機；
7. 自殺、企圖自殺或蓄意自我傷害、神經失常、任何神智不清、精神病、緊張或抑鬱、任何情況下受到酒精或藥物影響（除非由合格醫生處方）、任何性質之病症、分娩、任娠、流產、或急性的高山病；
8. 戰爭、侵略、外敵行動、敵對局面（不論曾正式宣布戰爭與否）、內戰、叛亂、革命、反叛、軍事、或篡權行動導致之任何事件或直接參與罷工、騷亂或暴亂；及 / 或
9. 由於 HIV（人類免疫力缺乏病毒）及 / 或愛滋病等與 HIV 有關的任何疾病及 / 或不論如何引起或不論如何定名的有關疾病，其任何突變體衍化物或變種造成的任何身體損傷、疾病、死亡、損失、費用或其他責任；
10. 直接或間接由下列原因造成的任何費用、間接損失、法律責任或任何財產損失或損毀：
  - (i) 任何核子燃料、核子燃燒後所產生的核子廢料所產生的電離子輻射或放射性污染；
  - (ii) 或任何核能裝置或元件所產生的放射性、有毒、爆炸性或其他危險物質。

## 主要不承保職業包括

從事離岸活動，如商業潛水、油田鑽探、採礦或空中攝影；處理爆炸品；演員、特技人員；從事或參與任何國家或國際機構的海、陸、空服務或行動或機械工作者；航空服務員、船員、空中工作人員；競賽駕駛員；騎師；於地下或水底工作人員；高空工作者；雜技員、馬戲班訓練員；戰地記者；以及曝身於塵埃或有毒化合物之工人。

## 如何輕鬆索償？

生活中有機會發生各種意外，如您因此需要申請索償，我們樂意為您服務！借助網上服務的幫忙，我們希望您能順暢及輕鬆地申請索償。

如欲了解索償程序及相關所需的支持文件，請瀏覽

<https://www.zurich.com.hk/zh-hk/make-a-claim/personal-accident-insurance> 以獲取更多資訊。

透過我們的 OneZurich 網上客戶平台以方便快捷的方式申請索償，只需掃描二維碼登入 <https://customer.zurich.com.hk/login> 遞交申請，相比以電郵或郵寄方法申請，可節省多達兩個工作天的處理時間。

請注意，如您需要就個人意外申請索償，請於事故發生後 30 日內遞交申請。

如有任何查詢，請到訪 <https://www.zurich.com.hk/contactclaims> 預約查詢，我們將會盡快與您聯絡。



本材料中提及的保險產品由蘇黎世保險有限公司（「蘇黎世」）承保，並僅擬在香港特別行政區銷售。如根據該司法管轄區的法律，就任何保險產品或服務進行要約或邀約屬違法行為，本材料不應被視為在該司法管轄區銷售任何保險產品或服務的要約或邀約。

此處提供的產品資訊僅供參考，並不構成保險合約的一部分。有關詳細產品特點及詳細的條款及細則，請參閱相關的產品冊子及保單條款。如有任何不同之處，請以保單條款為準。蘇黎世保險保留對所有事項的最終批核和決定權。如中文譯本與英文有異，概以英文文本為準。

## 關於蘇黎世保險

蘇黎世保險（香港）是蘇黎世保險集團轄下之機構，竭誠為個人、商業及企業客戶提供全面又靈活的一般保險及人壽保險服務，照顧他們在保險、保障及投資上的需要。集團在香港的業務始於 1961 年，現於本港一般保險直接業務市場上排名第四位<sup>1</sup>。請瀏覽 [www.zurich.com.hk](http://www.zurich.com.hk) 了解有關蘇黎世保險（香港）的更多資訊。

<sup>1</sup> 保險業監管局 2024 年 1 月至 12 月香港一般保險直接業務的年度統計數字，以毛保費計算。

蘇黎世保險有限公司（於瑞士註冊成立之有限公司）

香港港島東華蘭路18號港島東中心25-26樓

網址：[www.zurich.com.hk](http://www.zurich.com.hk)



在此展示的商標於全球多個司法管轄區以蘇黎世保險有限公司的名義註冊。





## 2. Insured person's information 受保人資料

	Insured person 受保人1	Insured person 受保人2	Insured person 受保人3	Insured person 受保人4
Last name 姓				
First name 名				
Gender 性別	<input type="checkbox"/> Male 男 <input type="checkbox"/> Female 女	<input type="checkbox"/> Male 男 <input type="checkbox"/> Female 女	<input type="checkbox"/> Male 男 <input type="checkbox"/> Female 女	<input type="checkbox"/> Male 男 <input type="checkbox"/> Female 女
HKID card no./ Birth certificate no.* 香港身份證號碼/ 出世紙號碼*				
Date of birth (dd/mm/yy) 出生日期 (日/月/年)	D M Y 日 月 年	D M Y 日 月 年	D M Y 日 月 年	D M Y 日 月 年
Relationship with applicant 與投保人關係				
Occupation/Job nature 職業/行業				
Occupation class <sup>1</sup> 職業類別 <sup>1</sup>				
Part-time occupation (if applicable) 兼職職業 (如適用)				
Total annual income (including double pay and bonuses) (HKD) 每年總收入 (包括雙糧、花紅 等) (港元)				

<sup>1</sup> Please refer to the product leaflet for the table of occupation class. You can check with Zurich if you cannot determine the occupation class.  
請參閱銷售冊子之職業分類表。若未能確定所屬職業類別，請向蘇黎世查詢。

## 3. Choice of cover and plan level 保障項目及計劃級別

	Insured person 受保人1	Insured person 受保人2	Insured person 受保人3	Insured person 受保人4
<b>Junior Plan</b> 幼青計劃	<input type="checkbox"/> Plan 計劃 A <input type="checkbox"/> Plan 計劃 B	<input type="checkbox"/> Plan 計劃 A <input type="checkbox"/> Plan 計劃 B	<input type="checkbox"/> Plan 計劃 A <input type="checkbox"/> Plan 計劃 B	<input type="checkbox"/> Plan 計劃 A <input type="checkbox"/> Plan 計劃 B
<b>Adult Plan</b> 成年計劃	Please answer the following question: 請回答以下問題：			
Accidental death & permanent disablement (If the insured is a housewife/househusband, unemployed, retired, the max. sum insured will be limited to HKD 1,000,000) 意外死亡及永久傷殘 (如受保人是家庭主婦/家庭主夫、失業人士或退休人士，意外 死亡及永久傷殘之投保額上限為1,000,000港元)	<input type="checkbox"/> 500,000 <input type="checkbox"/> 100,000 <input type="checkbox"/> 1,500,000 <input type="checkbox"/> 2,000,000 <input type="checkbox"/> 3,000,000 <input type="checkbox"/> 4,000,000	<input type="checkbox"/> 500,000 <input type="checkbox"/> 100,000 <input type="checkbox"/> 1,500,000 <input type="checkbox"/> 2,000,000 <input type="checkbox"/> 3,000,000 <input type="checkbox"/> 4,000,000	<input type="checkbox"/> 500,000 <input type="checkbox"/> 100,000 <input type="checkbox"/> 1,500,000 <input type="checkbox"/> 2,000,000 <input type="checkbox"/> 3,000,000 <input type="checkbox"/> 4,000,000	<input type="checkbox"/> 500,000 <input type="checkbox"/> 100,000 <input type="checkbox"/> 1,500,000 <input type="checkbox"/> 2,000,000 <input type="checkbox"/> 3,000,000 <input type="checkbox"/> 4,000,000
Please refer to the table of sum insured for occupation class limit 請參閱投保額一覽表以了解職業類別的保障限額。				
Hospitalization expenses (Optional benefit) 住院費用 (自願性保障)	<input type="checkbox"/> N/A <input type="checkbox"/> 5,000 <input type="checkbox"/> 10,000 <input type="checkbox"/> 15,000 <input type="checkbox"/> 20,000 <input type="checkbox"/> 30,000 <input type="checkbox"/> 50,000	<input type="checkbox"/> N/A <input type="checkbox"/> 5,000 <input type="checkbox"/> 10,000 <input type="checkbox"/> 15,000 <input type="checkbox"/> 20,000 <input type="checkbox"/> 30,000 <input type="checkbox"/> 50,000	<input type="checkbox"/> N/A <input type="checkbox"/> 5,000 <input type="checkbox"/> 10,000 <input type="checkbox"/> 15,000 <input type="checkbox"/> 20,000 <input type="checkbox"/> 30,000 <input type="checkbox"/> 50,000	<input type="checkbox"/> N/A <input type="checkbox"/> 5,000 <input type="checkbox"/> 10,000 <input type="checkbox"/> 15,000 <input type="checkbox"/> 20,000 <input type="checkbox"/> 30,000 <input type="checkbox"/> 50,000
Please refer to the table of sum insured for occupation class limit 請參閱投保額一覽表以了解職業類別的保障限額。				
Weekly income benefit (Optional benefit) (If the answer is "yes" for the above question, the max. sum insured will be limited to HKD 4,000 per week) 每週入息保障 (自願性附加保障) (若上述問題答「是」者，每週入息保障之投保額上限 為每週4,000港元，最長保障期為52週)	<input type="checkbox"/> N/A <input type="checkbox"/> 1,000 <input type="checkbox"/> 1,500 <input type="checkbox"/> 2,000 <input type="checkbox"/> 2,500 <input type="checkbox"/> 3,000 <input type="checkbox"/> 4,000	<input type="checkbox"/> N/A <input type="checkbox"/> 1,000 <input type="checkbox"/> 1,500 <input type="checkbox"/> 2,000 <input type="checkbox"/> 2,500 <input type="checkbox"/> 3,000 <input type="checkbox"/> 4,000	<input type="checkbox"/> N/A <input type="checkbox"/> 1,000 <input type="checkbox"/> 1,500 <input type="checkbox"/> 2,000 <input type="checkbox"/> 2,500 <input type="checkbox"/> 3,000 <input type="checkbox"/> 4,000	<input type="checkbox"/> N/A <input type="checkbox"/> 1,000 <input type="checkbox"/> 1,500 <input type="checkbox"/> 2,000 <input type="checkbox"/> 2,500 <input type="checkbox"/> 3,000 <input type="checkbox"/> 4,000
Please refer to the table of sum insured for occupation class limit 請參閱投保額一覽表以了解職業類別的保障限額。				
<b>Elderly Plan</b> 長者計劃	<input type="checkbox"/> Plan 計劃 A <input type="checkbox"/> Plan 計劃 B	<input type="checkbox"/> Plan 計劃 A <input type="checkbox"/> Plan 計劃 B	<input type="checkbox"/> Plan 計劃 A <input type="checkbox"/> Plan 計劃 B	<input type="checkbox"/> Plan 計劃 A <input type="checkbox"/> Plan 計劃 B

Signature of applicant  
投保人簽署

Date  
日期

## Table of sum insured (applicable to Adult Plan only)

### Accidental death and permanent disablement

Coverage option	Occupation class			
Accidental death and permanent disablement	Class 1 & 2	Class 3	Class 4	Class 5
Option 1	500,000	500,000	500,000	500,000
Option 2	1,000,000	1,000,000	1,000,000	1,000,000
Option 3	1,500,000	1,500,000	1,500,000	–
Option 4	2,000,000	2,000,000	–	–
Option 5	3,000,000	–	–	–
Option 6	4,000,000	–	–	–

### Hospitalization expenses

Coverage option	Occupation class			
Hospitalization expenses	Class 1 & 2	Class 3	Class 4	Class 5
Option 1	5,000	5,000	5,000	5,000
Option 2	10,000	10,000	10,000	10,000
Option 3	15,000	15,000	15,000	–
Option 4	20,000	20,000	–	–
Option 5	30,000	–	–	–
Option 6	50,000	–	–	–

Note: Section 2 – Accidental medical expenses cover is optional benefit (for adult plan only)

### Weekly Income

Coverage option	Occupation class			
Weekly Income	Class 1 & 2	Class 3	Class 4	Class 5
Option 1	1,000	1,000	1,000	1,000
Option 2	1,500	1,500	1,500	1,500
Option 3	2,000	2,000	2,000	–
Option 4	2,500	2,500	–	–
Option 5	3,000	–	–	–
Option 6	4,000	–	–	–

## 投保額一覽表 ( 只適用於成人保障 )

### 意外死亡及永久傷殘

投保項目	職業類別			
	第一類及第二類	第三類	第四類	第五類
意外死亡及永久傷殘				
選項 1	500,000	500,000	500,000	500,000
選項 2	1,000,000	1,000,000	1,000,000	1,000,000
選項 3	1,500,000	1,500,000	1,500,000	-
選項 4	2,000,000	2,000,000	-	-
選項 5	3,000,000	-	-	-
選項 6	4,000,000	-	-	-

### 住院費用

投保項目	職業類別			
	第一類及第二類	第三類	第四類	第五類
住院費用				
選項 1	5,000	5,000	5,000	5,000
選項 2	10,000	10,000	10,000	10,000
選項 3	15,000	15,000	15,000	-
選項 4	20,000	20,000	-	-
選項 5	30,000	-	-	-
選項 6	50,000	-	-	-

備註：第二節 - 意外醫療費用保障為自選保障 ( 只適用於成年保障計劃 )

### 每週入息保障

投保項目	職業類別			
	第一類及第二類	第三類	第四類	第五類
每週入息保障				
選項 1	1,000	1,000	1,000	1,000
選項 2	1,500	1,500	1,500	1,500
選項 3	2,000	2,000	2,000	-
選項 4	2,500	2,500	-	-
選項 5	3,000	-	-	-
選項 6	4,000	-	-	-